

Redakcja i Administracja  
Olsztyn, ul. 25 lipca 14  
tel. 22-10 i 25-23. Odpowie-  
dzialny za pismo:  
Komitet Redakcyjny  
Wydaje Spółdzielnia  
Wyd. „Czytelnik”

# ZYCIĘ OLSZTYŃSKIE

Prenumerata miesięczna zł.  
120 — zamieścić 120. Ego-  
szenia przyjmują: Admuni-  
stracja: 22 Lipca 14 tel.  
22-49. Ogłoszenia drobne od  
20 do 30 zł., wymiarowe w  
tekście od 60 — 150 zł., w  
tekście od 40 — 120, se-  
kretolog od 20 — 100.

ROK III, Nr 200 (799)

PISMO ZIEMI WARMIŃSKO-MAZURSKIEJ  
B  
SOBOTA, 23 LIPCA 1949 ROKU

CENA 5 ŻŁ

## Symbol tempa odbudowy Polski Ludowej Otwarcie trasy W—Z centralną uroczystością w dniu Święta Odrodzenia

W piątą rocznicę ogłoszenia Manifestu Lipcowego PKWN odbyły się w Warszawie centralne uroczystości, zapoczątkowane o godz. 10 wielką manifestacją na pl. Zamkowym u wlotu do Trasy W—Z.

Już na godzinę przed rozpoczęciem uroczystości dziesiątki tysięcy warszawiaków wraz z delegacjami z całej Polski zapełniły Krakowskie Przedmieście, Plac Zamkowy, Rynek Mariensztacki, wybrzeże Kościuszkowskie, obiegły gruzy kamienic Starego Miasta i ruiny Zamku Królewskiego.

Wszystkie ulice stolicy przybrały wyjątkowo odświętny, ale most Śląsko-Dąbrowski, kolonia Mariensztacka i Trasa W—Z przemianowana — na Al. gen. Karola Świerczewskiego — dośownie toniły w powodzi biało-czerwonych i czerwonych flag transparentów i szturmówek.

O godz. 10 witalny niemiłkający okłaskami na trybunie usławnionej u wlotu do tunelu wszedł Prezydent R. P., marszałek i wicemarszałek Sejmu, członkowie Rady Państwa i Rząd z premierem i wicepremierami na czele.

Sąsiednią trybunę zajmują przedstawiciele Korpusu Dyplomatycznego

z ambasadorem ZSRR W. Lebediewem. W chwili potem okłaskiwana gorąco przez publiczność, na trybunie wchodzi delegacja chińskich Zw. Zawodowych. Rozlegają się niemiłkające okrzyki na cześć Prezydenta Bieruta Generalissimusa Stalina i marszałka Związku Radzieckiego Konstantego Rokossowskiego, który przybył również na wczorajsze uroczystości do Warszawy. Okrzyki, podchwytywane przez tysiączne rzesze zgromadzonych, skandowane dziesiątkami tysięcy głosów falują ponad tłumem.

Za chwilę prezydent Warszawy St. Tołwiński, witając Głową Państwa, przedstawicieli Sejmu, Rząd oraz gości otwiera uroczystość, zapraszając do mikrofonu Prezydenta R. P.

Po pierwszych słowach Prezydenta rozlegają się znów okrzyki. Rozentuzjowane rzesze publiczności okłaskują budowniczych Trasy W—Z, przedowników pracy, skandują nazwisko Prezydenta oraz Mar-

szalka Rokossowskiego. Wśród nie-milkających okłasków Prezydent pozdrawia budowniczych Trasy W—Z, przedowników pracy, racjonalizatorów i tych wszystkich, dzięki którym Warszawa powstaje ze zgliszcz wojennych.

Po przemówieniu Prezydenta do mikrofonów zbliża się marszałek Armii Radzieckiej, Konstanty Rokossowski.

W języku polskim pozdrawia on budowniczych Trasy W—Z i całą ludność Warszawy, podkreślając, że sukcesy Polski Ludowej są owocami nowego ustroju — ustroju demokracji ludowej. Przemówienie marsz. Rokossowskiego jest wielokrotnie prze-rywane okłaskami i okrzykami na cześć Związku Radzieckiego i jego Wodza oraz Prezydenta Bieruta.

Następnie przemawia marsz. Polski Michał Żymierski. W imieniu Wojska Polskiego śle on budowniczym Trasy W—Z i nowej socjalistycznej Warszawie pozdrowienia od żołnierzy polskich, a przemawiający kolejno prezes ZMP Martwin — pozdrawia Warszawę w imieniu milionowej rzeszy młodzieży, zrzeszonej w ZMP.

W czasie jego przemówienia od strony mostu Śląsko-Dąbrowskiego przybiega sztafeta ZMP z Lubelskiego, po czym z Rzeszowskiego, Białostockiego i Olsztyńskiego, a jednocześnie z tunelu wylaniają się sztafety ze Szcze-

cińskiego, Krakowskiego, Śląskiego, Wrocławskiego, Poznańskiego i Gdańskiego.

O godz. 11-tej do biało-czerwonej wstęgi, która od strony Wisły zamyka wjazd do tunelu, zbliża się Prezydent R. P. w otoczeniu przedstawicieli Sejmu, Rady Państwa, Rządu i generalicji. Młodzież Z.M. P.-owska podaje Mu nożyczki.

Zbliża się kulminacyjny moment uroczystości: po odebraniu meldunku od przedstawiciela Z. M. P. — uczestnika sztafety szczebińskiej o przybyciu 10 sztafet z wszystkich części kraju, Prezydent przycina wstęgę. Zrywa się burza okłasków. Rzesze publiczności, stłoczone u balustrady nad tunelem grzmią skandowanym okrzykiem: „Bie-ruł, Bie-ruł.”

Prezydent wraca na trybunę. Za chwilę od strony mostu Śląskiego wyrusza olbrzymi pochód robotników zatrudnionych na Trasie W—Z, przedowników pracy, budowniczych.

Ponad głowami powiewają biało-czerwone i czerwone flagi, transparenty krzyczą białymi literami aktualnych haseł.

— Niech żyją budowniczo Trasy W—Z wola Prezydent Bierut  
— Niech żyją, niech żyją — podchwytują tysiączne tłumy...  
(Szczegółowe sprawozdanie z uroczystości wczorajszych w Warszawie i całym kraju podamy w numerze jutrzejszym).

## Osiedle na Mariensztacie



Rocznice Święta Wyzwolenia czeła wczoraj całą Polską. Szczególnie uroczyste obchody ten dzień Warszawy, tu bowiem koncentrowały się najważniejsze uroczystości: otwarcie kilkunastu fabryk, odsłonięcie pomnika — Kopernika i Żygmunta, oraz oddanie do użytku wielkiej arterii komunikacyjnej Trasy W—Z, której otwarcia dokonał Prezydent R.P. Bolesław Bierut.  
Na uroczystości te przybyli wieloletni rzesze warszawiaków, podziwiający piękno odbudowanych zabudowań i Trasy. Wielkie wrażenie wywarła na wiedzających powstająca z gruzów kolonia mariensztacka, odbudowana w dawnym stylu. Na zdjęciu: jedna z uliczek Mariensztatu.

## Depesze gratulacyjne marsz. Rokossowskiego do Prezydenta R. P. i do Prezesa Rady Ministrów

Z okazji 5-jej rocznicy Manifestu PKWN marszałek Zw. Radzieckiego K. Rokossowski przysłał depesze gratulacyjne do Prezydenta R. P. i do Prezesa Rady Ministrów.

„W historycznym dniu piątej rocznicy powstania nowej Polski Demokratycznej — pisze marszałek do Prezydenta Bieruta — proszę Pana, Panie Prezydencie, przyjąć ode mnie osobiste i w imieniu wszystkich podległych mi wojsk najserdeczniejsze pozdrowienia w związku z piątą rocznicą Odrodzenia nowej demokratycznej Polski. Życzę również Panu i całemu Narodowi Polskiemu nowych osiągnięć w umacnianiu Polski Ludowej.”

jak również życzenia nowych sukcesów w dziele budownictwa nowej demokratycznej Polski Ludowej, wernego przyjaciela i sojusznika ZSRR.”

„Proszę Pana, Panie Premierze — brzmi druga depesza — przyjąć ode mnie osobiste i od wszystkich żołnierzy podległych mi wojsk najserdeczniejsze pozdrowienia w związku z piątą rocznicą Odrodzenia nowej demokratycznej Polski. Życzę również Panu i całemu Narodowi Polskiemu nowych osiągnięć w umacnianiu Polski Ludowej.”

## Pakt atlantycki nie zatrzyma sił postępu Przemówienie Togliatti'ego w parlamencie włoskim

RZYM (PAP). W czasie debaty w Izbie Posłów nad wnioskiem rządowym, domagającym się ratyfikacji paktu atlantyckiego, sekretarz gen. Włoskiej Partii Komunistycznej Palmiro Togliatti wygłosił przemówienie.

Togliatti stwierdził, że właściwa przyczyna, która skłoniła rząd włoski do przystąpienia do paktu atlantyckiego — to dążenie do zblawienia sił postępu. Ale pakt atlantycki nie powstrzyma marszu tych sił, czego najlepszym dowodem są wydarzenia w Azji, które w ostatnich miesiącach doprowadziły do zmiany oblicza świata.

Sily, dążące do przebudowy świata, są dzisiaj tak potężne, że żaden pakt atlantycki nie potrafi zatrzymać ich w walce o utworzenie socjalistycznej społeczności.

Togliatti kończy tymi słowami: „Z tych to powodów, jako komuniści, jako socjaliści i jako Włosi głosować będziemy przeciwko ratyfikacji paktu atlantyckiego.”

Głosować będziemy przeciwko paktowi jako partia, która kierowała walką o wyzwolenie, walką, dzięki której Włochy dzisiaj jeszcze coś znaczą na świecie.”

RZYM (PAP). Izba Posłów ratyfikowała w czwartek po południu przy stole Włoch do paktu atlantyckiego 323 głosami przeciwko 160 przy 8 wstrzymujących się od głosu.

HAGA (PAP). Parlament holenderski ratyfikował pakt atlantycki. Przeciwno ratyfikacji głosowali komuniści, a wielu innych deputowanych powstrzymało się od głosowania.

Przed głosowaniem, sekretarz gen. partii komunistycznej Paul de Groot podkreślił, że lud holenderski uczyni

wszystko, by nie dopuścić do urzeczywistnienia planów imperialistycznych.

KC Holenderskiej Partii Komunistycznej ogłosił ostry protest przeciwko ratyfikacji paktu atlantyckiego.

## Laureaci Państwowych Nagród Naukowych za osiągnięcia w dziedzinie nauki, techniki i organizacji pracy

Komitet Ministrów do Spraw Kultury na posiedzeniu w dn. 21. 7. 1949 r. przyznał na wniosek komisji, składających się z przedstawicieli nauki oraz po konsultacji z Naczelna Organizacją Techniczną, Państwowe Nagrody za osiągnięcia w dziedzinie nauki, techniki i organizacji pracy.

Pierwsze nagrody po 500.000 zł. przyznano: inż. R. CEBERTOWICZOWI, prof. Polit. Gdańskiej za opracowanie metody umacniania gruntu na drodze elektroosmotycznej (cebertyzacja), dr J. DEMBOWSKIEMU, prof. U. Ł., dyr. Instytutu Biologii Doświadczalnej im. Nenckiego za całokształt działalności naukowej, inż. T. HOBLEROWI za wynalazki i patenty z dziedziny produkcji związków azotowych, dr inż. T. M. HUBERTOWI, prof. Polit. Gdańskiej za całokształt prac w dziedzinie metalurgii, dr B. NOWAKOWSKIEMU, rektorowi Ak. Lekarskiej w Bytomiu za całokształt prac w dziedzinie higieny pracy i medycyny zawodowej, dr W. SIERPINSKIEMU, prof. mat. U. W. za całokształt pracy, dr W. SZAFEROWI, prof. U. J. za cało-

kształt pracy w dziedzinie botaniki i paleobotaniki, prof. dr inż. F. K. SZEŁAGOWSKIEMU za opracowanie szeregu projektów wielkich mostów (mostu średnicowego i Śląsko-dąbrowskiego), dr inż. T. URBANSKIEMU, prof. Polit. Warszawskiej za opracowanie w skali laboratoryjnej, półtechnicznej i przemysłowej produkcji garbników syntetycznych z odpadkowych surowców krajowych.

Drugie nagrody po 300.000 zł. przyznano: dr K. BORSUKOWI, prof. mat. Uniwers. Łódzki, dr J. KOVATSO-WI, dr K. KURATOWSKIEMU, prof. mat. U. W., dyr. Państw. Instytutu Matematycznego, dr S. MAZUROWI, prof. mat. U. W., dr inż. W. NOWACKIEMU, prof. Polit. Gdańskiej, dr E. PALUCHOWI, prof. U. Ł., inż. W. SZYMANOWSKIEMU, prof. Polit. Warszawskiej.

Drugą nagrodę przyznano poza tym następującym zespołom: prof. M. DEBICKIEMU, inż. Z. GRZONOWSKIEMU, inż. Z. OKOŁOWI, inż. Z.

RYTLOWI i prof. J. WERNEROWI za opracowanie konstrukcyjne i produkcyjne pierwszego polskiego samochodu ciężarowego (Star 20), prof. dr. M. JEZEWSKIEMU i prof. dr. inż. L. SZKLARSKIEMU za opracowanie metody elektromagnetycznego sprawdzania lin stalowych, inż. T. KOSSOWSKIEMU i inż. R. SOBOLSKIEMU za konstrukcyjne, fabrykacyjne i przemysłowe opracowanie dźwigów portowych.

Ponadto Komitet zamiast nagród w uznaniu wybitnych zasług w dziedzinie nauki nieżyjących: prof. dr. J. BLATONA i prof. dr. J. RUTKOWSKIEGO przyznał ich rodzinom kwoty po 300.000 zł.

Ze względu na to, że w zakresie nauk humanistycznych nie ukazały się dotychczas przełomowe prace, oparte na nowoczesnych metodach badawczych, Komitet Ministrów do Spraw Kultury postanowił w rb. nagród w tej dziedzinie nie przyznać, natomiast wyróżnić za nowatorskie prace w niektórych dziedzinach nauk humanistycznych: prof. dr. N. ASSOR-DOBRAJ, prof. dr. M. DEUSKA, prof. dr. S. KIENIEWICZA, doc. dr. G. LA BUDE i prof. dr. A. SCHAFFA.

## BUDOWNICZOWIE POLSKI LUDOWEJ Nadanie najwyższych odznaczeń państwowych z okazji Święta Odrodzenia

Dn. 21 bm. odbyło się w Belwederze uroczyste wspólne posiedzenie Rady Państwa i Rady Ministrów.

W sali Pompejańskiej zebrał się członkowie Rady Państwa: marszałek Sejmu Kowalski, wicemarszałkowie: Barcikowski, Szwalbe i Zam-browski, prezes NIK gen. Witold, przewodniczący CRZZ gen. A. Zawadzki, dr Kołodziejczyk oraz Niecko.

Obecni byli również członkowie Rządu z premierem Cyrankiewiczem, wicepremierami Mincem i Korzyckim oraz ministrem Obrony Narodowej Marszałkiem Żymierskim na czele.

Tuż po godz. 18-jej przybył Prezydent Rzeczypospolitej Bolesław Bierut, witany dźwiękami hymnu narodowego. Prezydent Bierut wygłosił orędzie do narodu polskiego (tekst orędzia podajemy powyżej), po czym rozlegają się ponownie dźwięki hymnu narodowego a 24 działa dają 24 salwy

Następnie minister Mijał odczytuje akt nadania orderu „Budowniczo Polski Ludowej”. Za

wyjątkowe zasługi położone dla dobra Polski Ludowej następującym osobom, nadał Prezydent R. P. order „Budowniczo Polski Ludowej”:

APRYASOWI Franciszkowi — górnikowi kopalni „Brzeszcze” od 1928 r., za pionierską działalność w dziedzinie współzawodnictwa i za zasługi w rozpowszechnianiu nowych metod pracy w górnictwie.

DUNKOWSKIEMU Ksaweremu — artyście rzeźbiarstwu, b. więźniowi Oświęcimia za wybitną twórczość artystyczną, związaną z życiem mas pracujących i wzbogacającą kulturę polską.

FIEDLEROWI Franciszkowi — re-daktorowi naczk. organu teoretycznego PZPR „Nowe Drogi”, b. więźniowi X Pawilonu, Havelbergu, Wronki i Pawliaka, członkowi Zarządu Główne go SDKPiL, KC KPP, i KC PZPR — za wybitne zasługi w walce o wyzwole-nie klasy robotniczej na przestrzeni 45 lat oraz za pracę naukową i popularyzującą marksizmu-leninizmu w Polsce.

GOŚCIMIŃSKIEJ Wandzie — wio-knarczyce Państwowych Zakładów Przemysłu Bawełnianego w Rudzie Pabianickiej, aktywnej działaczce społecznej — za pionierską działalność w dziedzinie współzawodnictwa i za zasługi w rozpowszechnianiu nowych metod pracy we włókiennictwie.

KRAJEWSKIEMU Michałowi — murarzowi, działaczowi robotnicze-mu, żołnierzowi i Dywizji, uczestnikowi wojny wywolenczej przeciwko najazdowi hitlerowskiemu, majorowi Wojska Polskiego — za pionierską działalność w dziedzinie współzawod-nictwa i za zasługi w rozpowszechnia-niu nowych metod pracy w budownictwie.

MAZUROWI Stanisławowi — chłopu na gospodarstwie 6-cio hektarowym w woj. poznańskim, działaczowi społecznemu, za wzorowe prowadzenie gospodarki rolnej i za rekordowe wyniki w uprawie buraka cukrowego. Order „Budowniczo Polski Ludowej” nadany został pośmiertnie gen. Karolowi ŚWIERCZEWSKIEMU-WAL-TEROWI oraz Wincentemu PSTROW-SKIEMU.

Prezydent Bierut dokonał następnie dekoracji członków Rady Państwa i członków Rządu R. P. wysokimi odznaczeniami państwowymi.

Za wybitne zasługi w pracy nad utrwaleniem władzy ludowej Odrodzenia Rzeczypospolitej odznaczony został Wielki Wstęga Orderu Odrodzenia Polski Marszałek Sejmu Władysław KOWALSKI i Prezes Rady Mini-strów Józef CYRANKIEWICZ.

Za wybitne zasługi w pracy społecznej i państwowej odznaczony został Krzyżem Komandorskim z Gwiazdą Odrodzenia Polski członek Rady Państwa Józef NIECKO.

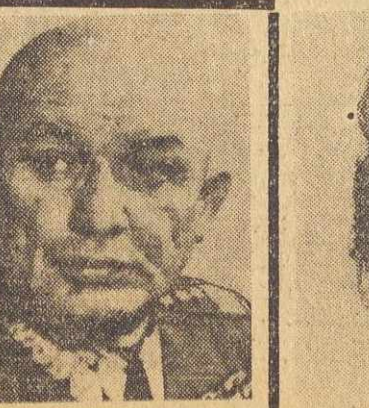
Za wybitne zasługi w służbie państwowej Krzyżem Komandorskim z Gwiazdą Orderu Odrodzenia Polski odznaczony został: wicepremier Antoni KORZYCKI, minister Spraw Zagr. Zygmunt MODZELEWSKI i min. bez teki Wincenty BARANOWSKI. Krzyżem Komandorskim Orderu Odrodzenia Polski odznaczony został: podsekretarz Stanu w Min. Oświaty — KRASSOWSKA Eugenia, podsekretarz Stanu w Min. Handlu Wewnętrz-nego — MIERZWIŃSKI Antoni, podsekretarz Stanu w Min. Kultury i Sztuki — SOKORSKI Włodzimierz, sekretarz gen. Min. Spraw Zagranicznych WIERBŁOWSKI Stefan.

Orderem Krzyża Grunwaldu II klasy odznaczony został za ofiarną walkę z faszyzmem o niepodległość Polski zastępca przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego wicemin. Eugeniusz SZYR oraz wicemin. Obrony Narodowej gen. Edward OCHAB.

Dwa transporty Polaków wracają z Mandżurii

W dniu 23 lipca na punkt etapowy w Białej Podlaskiej przybył pierwszy transport emigrantów z Mandżurii w liczbie 380 osób. W tydzień później oczekiwany jest następny transport.

## BUDOWNICZOWIE POLSKI LUDOWEJ



Michał Krajewski

Ksawery Dunkowski

Franciszek Fiedler

Wincenty Pstrowski

Gen. Karol Świerczewski

Wanda Gościńska

Franciszek Apryas



# Uroczyste posiedzenie Stoł. Rady Narodowej poświęcone odbudowie i rozbudowie Warszawy

W przeddzień święta Wyzwolenia w auli Politechniki Warszawskiej odbyła się 56 plenarna sesja Stoł. Rady Narodowej, na którą oprócz radnych miejskich przybyli wiceministrowie Jabłoński, Kochanowicz, Kościński i Widy-Wirski, gen. Korczyński oraz przedstawiciele stronnictw politycznych, organizacji społecznych, młodzieżowych i ludność Warszawy.

Posiedzenie otworzył przewodniczący SRN dr. A. Zaruk-Michalski, po czym witała owacyjnymi oklaskami weszła na salę grupa junaków SP.

## 50 wagonów węgla od junaków SP

W imieniu 50 warszawskiej brygady SP, siostronicy w Wagrowie pod Katowicami junak J. Radziński złożył przedkład SRN meldunek o nadprogramowym wykonaniu zobowiązania wydobycia węgla o 2.763 tony. Węgiel ten, wartości 5.027 tys. zł. 50 brygada SP ofiarowała społeczeństwu Warszawy.

## Przejęcie w Prezydium Rady Ministrów

Z okazji Święta Odrodzenia Polski premier Cyrankiewicz wydał w dniu 21 bm. w salach Prezydium Rady Ministrów przyjęcie dla przewodników trasy W-Z, „Mostostali” i „Betonstali”, dla przedstawicieli pracy przy budowie mostu Śląsko-Dąbrowskiego i Radiostacji Raszynskiej, bułowie Osiedli Robotniczych oraz przewodników organizacji SP i członków ZMP, wyróżniających się w nauce i pracy społecznej.

Na przyjęcie przybył Prezydent RP Bierut, członkowie Rady Państwa i Rządu, generalicja z marsz. Zymierskim na czele, przedstawiciele partii, świata naukowego i artystycznego.

Przybył też serdecznie witany, dwukrotny bohater Zw. Radzieckiego marsz. Rejzowski wraz z ambasadorem ZSRR w Warszawie, Lebediewem, atache wojskowym generałem Masłowem i innymi członkami Ambasady.

Jednocześnie delegacja junaków po wiadomości Rade o przekazaniu 375 tys. zł., pochodzących ze składek na budowę Centralnego Domu Młodzieży w Warszawie.

O godz. 18 megafony Polskiego Radia zainstalowane na sali posiedzeń włączono zostały w sieć ogólnopolską. Zebrani wysłuchali orędzia Prezydenta RP.

Następnie głos zabrał prezydent Tołwiński. Scharakteryzował on pięcioletnie osiągnięcia w dziedzinie odbudowy Warszawy ze zniszczeń wojennych i przebudowy smutnych pozostałości ustroju kapitalistycznego, który wypchnął robotniczą ludność stolicy daleko poza śródmieście do dzielnic pozbawionych wody, światła i kanalizacji.

Walka z dziedzictwem kapitalistycznym prowadzona w ubiegłym pięcioletniu przyniosła jeszcze bardziej na siłę w latach realizacji planu 6-letniego.

Te wielką akcję poprawy komunalnych warunków bytu mas pracujących rozpoczęto w ub. r. dzięki dotacjom Rady Państwa. Akcja ta jest kontynuowana i w r. b. Kredyty na ten cel idą już nie tylko ze specjalnych dotacji Rady Państwa, lecz i z Funduszu Gospodarki Mieszkaniowej dzięki któremu zostaną naprawione

w tym roku dziesiątki domów, zamieszkałych przez ludność robotniczą. W drugiej części referatu prezydent Tołwiński poznał zebranych z 6-letnim planem odbudowy Warszawy.

## O realizacji planu 6-letniego

Z kolei wiceprzewodniczący SRN Z. Dworakowski odczytał rezolucję, w której Rada Narodowa m. st. Warszawy z radocia przyjmując wytyczne planu 6-letniego zobowiązuje się dołożyć wszelkich starań, aby plan ten został w pełni zrealizowany; dbać o oszczędną gospodarkę, walczyć z biurokryzmem, rozszerzać współzawodnictwo, wzmocnić dyscyplinę pracy.

Na zakończenie sesji wiceprzew. Dworakowski wręczył nagrody m. st. Warszawy pięciu laureatom: prof. Pięknowskiemu — za twórczość naukową, Polu Gojawczyńskiej — za twórczość literacką, Janinie Broniewskiej — za twórczość literacką dla dzieci, prof. T. Kulisiowej — za twórczość plastyczną i Grażynie Baciewiczównie — za twórczość muzyczną. (k)

# Nowe izby mieszkalne i tony węgla dla uczczenia 5-ej rocznicy Manifestu PKWN

W dalszym ciągu nadechodzą z kraju wiadomości o uroczystościach, związanych ze Świętem Odrodzenia oraz realizacją zobowiązań, podjętych dla uczczenia 5-ej rocznicy Manifestu PKWN.

W Katowicach w hucie „Florian” zebrało się przeszło tysiąc robotników, a przewodniczącym rady zakładowej złożył meldunek o wykonaniu zobowiązań. „Zapał, z jakim zalogą zrealizowało zobowiązania — oświadczył — świadczy o głębokim zrozumieniu faktu, że robotnik jest gospodarzem swego zakładu pracy oraz o nieugiętej woli dążenia do ustroju sprawiedliwego społeczeństwa, do socjalizmu”.

W Hajdźskich Zakładach Hutniczych włączono zalogę przedchodni sztandar za najlepsze osiągnięcia w

pierwszym kwartale. Pracownicy umysłowi złożyli zobowiązanie przystąpienia do współzawodnictwa pracy, w którym bierze już udział przeszło 85 proc. zalogi robotniczej.

Pracownicy 14-tu oddziałów Śląsko-Dąbrowskiego Zjednoczenia PPB złożyli meldunek o wykonaniu do dnia 20 bm. wszystkich robót, zaplanowanych na lipiec. Ponadto trzy oddziały wykonały plan trzyletni. Oddając do dyspozycji świata pracy ponad 2.200 izb mieszkalnych, ukończono budowę szkoły powszechnej, szkoły górniczej, dwóch szkół przemysłowych domu dziecka, żłobka i domu noclegowego dla górników.

Katowicki oddział SPB zameldował m. in. o oduduwaniu szpitala ZUS-u w Biskupicach.

Młodzież jednej z brygad SP pracowała dodatkowo jedną dniówkę w kopalni, wydobywając ponad 2.700 ton węgla dla Warszawy.

Młodzież ZMP z woj. śląsko-dąbrowskiego zorganizowała 89 kursów dla alfabetów.

W hucie „Kościuszkę” odbyła się akademicka, na której prelegenci zobrazowali pięcioletnie osiągnięcia. We współzawodnictwie bierze udział przeszło 15.000 robotników.

Rząd w dalszym ciągu kieruje do portu nowe oddziały wojskowe. 21 bm. w godzinach popołudniowych pracowało w porcie 11 tys. żołnierzy.

Kraje przypuszczają, że 22 bm. odbędzie się konferencja strajkujących marynarzy kanadyjskich z przedsiębiorcami okrętowymi.

BRUKSELA (PAP). Zw. zaw. robotników portowych w Antwerpii przyjął jednomyślnie rezolucję, solidaryzującą się z dokarami brytyjskimi i kanadyjskimi.

Robotnicy portowi w Antwerpii postanowili nie wyładowywać okrętów kanadyjskich, obsługiwanych przez kanijskich.

BUDAPEST (TELEPRESS). Ponad pół miliona członków węgierskich zw. zaw. przeszło do strajkujących londyńskich robotników portowych depeszę solidarnościową oraz przekazało na fundusz pomocy dla strajkujących sumę 50.000 forintów.

PARYŻ (PAP). Francuska Konfederacja Pracy (CGT) ogłosiła komunikat, w którym wyraża całkowite poparcie akcji solidarnościowej robotników portowych w Marsylii i Dunkierze na rzecz strajkujących robotników portowych w Londynie.

CGT wzywa francuskich robotników portowych, by wstrzymali się od wyładowania okrętów, przybywających z Londynu i załadowania nych przez policję lub wojsko.

## Za W - Z

### odznaczeni inżynierowie i robotnicy

W czwartek, 21 b. m. po południu na Rynku Mariensztackim odbyła się uroczystość zakończenia budowy Trasy W-Z. Cały rynek zapiepony został szczerze tysiącami robotników Betonstali i Mostostali. Te dwie firmy prowadziły przez cały czas budowę Trasy.

Wszystkie okna w zabytkowych domkach na Mariensztadzie wypełnili robotnicy, którzy otrzymali mieszkania w odbudowanym osiedlu. Na uroczystości przybyli: min. budownictwa Spychalski, wicemin. Pietrusiewicz, Piotrowski, Balicki i Fiedelski, wiceprezydent miasta Sroka oraz przedstawiciele zw. zawodowych i Wojska. Krzyżami Zasługi odznaczono robotników i inżynierów spośród zalogi Trasy W-Z.

Krzyżem Kawalerskim Orderu Od

rodzenia Polski udekorowano inżynierów, twórców Trasy: Puchalskiego, Teisige, Urbanińskiego, Próbnińskiego, Skądzińskiego, Jankowskiego, Knothe, Stępińskiego i Stomatello. Złotymi krzyżami zasługi odznaczono 43 robotników, srebrnymi krzyżami zasługi — 101 robotników. Brązowe krzyże zasługi otrzymało 208 robotników.

Pierwszy przed. pracy i racjonalizator, Krajewski, odznaczony został Orderem Budowniczego Polski Ludowej, a kilkunastu innych przewodników pracy otrzymało Ordery Sztandaru Pracy.

Odznaczono również radzieckich robotników i inżynierów, pracujących w Warszawie przy montażu schodów ruchomych. Inż. Diukow otrzymał krzyż oficerski Odrodzenia Polski, 10 montażystów złote krzyże zasługi i 6 montażystów srebrne krzyże zasługi.

Po przemówieniach inż. Sigalina, min. Spychalskiego, sekret. kom. warsz. PZPR Zawadzkiego, przewodniczącego Majorowskiego i Morawskiego, wiceprezydent miasta Sroka odczytał nazwiska tych, którzy w nagrodę za pracę otrzymali mieszkania. Są to robotnicy: Grelkowski, Klonowski, Ludwiński, Mielkowski, Szczykowski, Nazarek, Wende, Mazurkiewicz, Kobus, Wąsikowski, Muszyński i Krystianowski.

Występy zespołu świątecznego Betonstali, Zw. Zaw. Prac. Budowlanych oraz zespołu regionalnego z Bytomią zakończyły uroczystość. (zg)

## Cenny dar Premiera dla świętej robotniczych

W uznaniu zasług, pobłonnych przy odbudowie Warszawy przez robotników PPB Nr 3, prezes Rady Ministrów, Józef Cyrankiewicz, przekazał światłocinno tego przedsiębiorstwa cen nie upomnieli w postaci obrazów znanych malarzy polskich. Obrazy otrzymały świetlice na budwach: „Domu Słowa Polskiego”, gmachach Sejmu Ustawodawczego, i gmachu Narodowego Banku Polskiego.

# Centrala Zielarska

Państwowe Przedsiębiorstwo Wypodrężone  
Warszawa, Wilcza 69  
EKSPozyTURy:  
Białystok, ul. Waryńskiego 19  
Bydgoszcz, ul. Chodkiewicza 24  
Gdańsk-Wrzeszcz, ul. Lipowa 2  
Kraków, ul. Warszawska 19  
Lublin, ul. Chmielna 4  
Łódź, ul. Jerzego 10  
Poznań, pl. Wolności 18  
Stanowice, pow. Świdnicki  
Warszawa, ul. Złota 3

INSPEKTORY:  
RADOM, KATOWICE, OLSZTYN, RZESZÓW,  
SZCZECIN, WROCŁAW, KIELCE

PUNKTY SKUPU:  
Gminne i Powiatowe Spółdzielnie „Samopomoc Chłopska”  
Rejonowe Spółdzielnie Ogrodnicze  
Oddziały Spółdzielni „Las”

EXPORT Skup, Organizacja zbioru naturalnego Kontraktacja Instruktaż  
IMPORT Sprzedaż hurtowa i detaliczna surowców, mieszanek i przetworów  
PRZEMYSŁ ZIELARSKI

# Dr SI. MIELECH OSIĄGNIĘCIA SPORTU POLSKIEGO w latach 1944 - 1949



Sport polski wyszedł z zawieszonych wojennej zupełnie rozbity. Okupant, który celem wojennym był o biologiczne wyniszczenie narodu polskiego, zwrócił na sport specjalną uwagę. Natychmiast po zajęciu kraju wszystkie polskie stowarzyszenia sportowe zostały rozwiązane, a stadiony, boiska i inne urządzenia sportowe skonfiskowane. Gestapo poddało sportowców terrorowi. Wnet świat sportowy obiegł wieści, że słynny olimpijczyk Kuciński został zamordowany, że jego los podzielił Bronisław Czech, znakomity narciarz, świetny piłkarz Czerwoni Spierling, bokser Seweryniak, kolarz Stankiewicz i wielu innych. Na liście strat polskiego sportu znaleźli się Kaluza, rekordzista w rzucie oszczepem Łokajski, lekkoatlety: Jaworski, Cejka, Maszewski, Sikorski, pływak Pietrzykowski, tenista Warmiński i inni, którzy polegali w boju z okupantem, lub zmarli skutkiem wyczerpania.

Były to straty dla sportu polskiego najboleśniejsze, ponieważ straty w sprężeniu i materiale okazały się o wiele łatwiejsze do zastąpienia.

W r. 1948 nastąpiła druga reorgani-

nizacja sportu. W miejsce PUWF powstał Gł. U. Wych. Fiz. na czele którego stanął poseł Motyka, zaś kluby sportowe zorganizowano w pionach patronalnych: Związków Zawodowych, Wojska, Władz Bezpieczeństwa, Samopomocy Chłopskiej, Akademickich Związków Sportowych, ZMP, Służby Polce i szkół nieakademickich. Powołano również do życia Radę Młodzieżową Wych. Fiz.

Rada Centralna Związków Zawodowych jednocząca gros klubów sportowych zorganizowała je w 9 zrzeszenia klubów sportowych noszących nazwę: Kolarz, Związkowiec, Górnik, Chemik, Metalowiec, Włókniarz, Budowlani, Samorządowiec i Spółdzielca.

Każde z tych zrzeszeń posiada klub centralny, który będzie skupiał najlepszych zawodników poszczególnych gałęzi sportu. Warszawa jest siedzibą centralnego klubu Kolarz i Związkowiec, Kraków — Samorządowca i Spółdzielcy, Śląsk — Górnik i Chemik, Poznań — Metalowca, Łódź — Włókniarza, Gdańsk — Budowlanych.

Obok klubów centralnych będą istniały kluby w miejscowościach gdzie się znajdują większe skupiska pracowników danyh związków.

Przy zakładach pracy będą zakładane kluby sportowe, których zadaniem będzie propaganda sportu wśród pracowników. Zdolniejsi zawodnicy będą przechodzili do klubów.

Powszechność Nowa organizacja sportu realizuje postulat powszechnego wychowania

fizycznego. Młodzież ma się zapoznać ze sportem, w szkołach, w hufcach S — by Polsce, a następnie będzie kontynuowała ćwiczenia w klubach. Dla propagandy sportu organizuje się imprezy masowe jak Biegi Narodowe, (z których pierwszy zebrał 300 tys. zawodników, a drugi ponad pół miliona) marze w rocznicę bitwy pod Lenino, masowe kursy pływania, oraz zawody o Odnakę Sprawności Fizycznej.

Odnaka Sprawności Fizycznej dzieli się na 3 klasy, a każda klasa na 4 stopnie: żelazny, brązowy, srebrny i złoty. Do ubiegania się o nią będzie dopuszczona młodzież od 11 roku życia. Będzie to podstawą powszechnego i wszechstronnego wychowania fizycznego.

Organizacja sportu na wsi robi ogromnie postępy. W bież. roku planuje się zorganizowanie 2270 ludowych zespołów sportowych.

Realizacja postulatów powszechnego wychowania fizycznego nie byłaby możliwa, gdyby nie szkolono instruktorów, nie budowano urządzeń sportowych i nie produkowano sprzętu. W tym kierunku są już poważne osiągnięcia.

Ogłoszone cyfry wykazują, iż dysponujemy 834 salami gimnastycznymi i halami sportowymi, 1697 boiskami i do piłki nożnej, 522 kortami tenisowymi, 2769 innymi boiskami 607 strzelnicami sportowymi, 505 pływalniami i 162 przystaniami wioślarskimi.

Instruktorów szkół się na obwozach. W planie 6-cioletnim przewidziane są fabryki sprzętu sportowe-

go, które zaspokoją potrzeby rozwijającego się sportu.

## Powoli naprzód

Rozmach organizacyjny jaki wykażano przy budowie szerokiej podstawy naszego sportu jeszcze ciągle nie ma odpowiednika w wynikach. Niejednokrotnie przeżywamy gorzkie żal i ból, „honorowych” porażek. Radość z sukcesu rzadziej się zdarza. Oczywiście przyczyna tego jest duża przerwa i straty wojenne. Mamy albo starych, rutynowanych zawodników, którzy na arenie międzynarodowej nie potrafili już wywalczyć zwycięstwa, albo młodych, utalentowanych, lecz jeszcze niedoświadczonych.

Niemniej jednak i sport wyczerpany idzie zdecydowanie naprzód i z roku na rok osiąga coraz lepsze choć wciąż jeszcze niezadowalające wyniki.

Słomne wyniki sportu wyczerpanego zwróciły uwagę władz sportowych i zaaplikowano szereg środków, starając się wpłynąć na podniesienie się poziomu sportowego.

Abym zawodnicy przez intensywny trening nie ponieśli uszczerbku w zarobkach dopuszczono wypłacanie odszkodowań za czas stracony na treningi i zawody.

Przed każdym poważniejszym zawodami międzypaństwowymi i mistrzostwami organizuje się obozy treningowe prowadzone przez najlepszych instruktorów. W szeregu związków sportowych, dla zachęcenia zawodników, wprowadzono minima i podział na klasy. Dla pomnożenia ilości zawodników, prócz wyżej wspomnianych propagandowych gigantycznych imprez organizuje się w

całej Polsce bezpłatne kursy pływania, gimnastyki, lekkoatletyki, boks i innych sportów dostępne dla wszystkich.

Te wysiłki władz państwowych i związków sportowych powinny dać pożądane wyniki. Budujemy piramidę wychowania fizycznego na b. szerokiej podstawie, a wiadomo, że im szersza podstawa, tym wyższy będzie szczyt.

Jeszcze nigdy przed sportem wyczerpanym nie rozciągały się takie szerokie widoki, jak obecnie. Fiedy idee wychowania fizycznego docierają do fabryk i do wsi i kiedy realizowany jest postulat powszechnego wychowania fizycznego.

Sport wyczerpany ma zapewniony dostęp świeżych sił. Z mas ćwiczących nie będzie trudno wyłowić talenty.

## Najlepsze wzory

Państwo Ludowe otoczyło kulturę fizyczną opieką i tworzy jej warunki planowego rozwoju. Coraz więcej budujemy stadionów, sal gimnastycznych, pływalni i boisk, coraz więcej produkujemy sprzętu sportowego i coraz więcej wydajemy podroczników, książek i zaszczepiamy Coraz więcej i lepiej kształcimy nauczycieli, instruktorów i organizatorów sportowych.

Nawiązaliśmy serdeczną współpracę ze sportowcami krajów demokracji ludowej i z najlepszymi w świecie sportowcami Związku Radzieckiego. Zaczynamy zerpać z wielkiej skarbnicy osiągnięć i doświadczeń radzieckiej kultury fizycznej.



# Przodownicy pracy, naukowcy i artyści odznaczeni orderem „Sztandar Pracy” przez Prezydenta R. P. Bolesława Bierutę

22 LIPCA 1949 R. W PIĄTĄ ROCZNICĘ POLSKI LUDOWEJ PREZYDENT RZECZYPOSPOLITEJ NADAŁ NASTĘPUJĄCYM OSOBOM USTANOWIONY PRZEZ SEJM USTAWODAWCZY W DN. 2 LIPCA ORDER „SZTANDAR PRACY” ZA WYBITNE ZASŁUGI, POŁOŻONE DLA NARODU I PAŃSTWA:

**W RESORCIE GÓRNICZWA I ENERGETYKI:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
W. Hajduk górnik, S. Janicki robotnik, P. Lipczyk inż., W. Matys górnik, P. Mazurek górnik, J. Nierychło

**W RESORCIE PRZEMYSŁU CIĘŻKIEGO:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
W. Doruch ślusarz, A. Krupa rozlewniczy, J. Krzysztófik wytapiający, S. Pieczyński inż., S. Popieluch ślusarz, M. Rula tokarz, J. Ślip szlifierka, E. Zmiernicki inżynier,

ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Jankiewicz murarz, W. Jene prze wodnik, R. Zakł. Mostostal, J. Mar- kow murarz, W. Perceki murarz, A. Reiga murarz, J. Sigalin inż., W. Szadkowski murarz, Z. Wołński inż.

**W RESORCIE KOMUNIKACJI:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
K. Gadziński kier. Robot Warszt., S. Gębin kier. Warszt. DOKP, A. Hau- zer kier. Robot Warszt. B. Jedrzejew- ski pomoc formiera, Z. Kobielski rze- mieślnik, K. Orłowski robotnik, A. Szylb zawiadowca parowozowni, J. Tobak ślusarz.

F. Strykiewicz artysta rzeźb, E. Tur- ska-Bandrowska śpiewaczka, J. Tu- wima poeta, A. Zelniewicz aktor, Re- zyser, dyr. teatru.

**W DZIEDZINIE NAUKI:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
Prof. dr W. Biernacki prorektor Ak. Górniczej w Krakowie, dr J. Chałasiński prof. Univ. w Łodzi, dr N. Gąsiorowska prof. Univ. w Łodzi, prof. dr W. Gościel, rektor Akad. Górni- czej w Krakowie, prof. dr S. Kulczyński rektor Univ. i Politech. w Wrocławiu prof. dr T. Marekiewicz rektor Univ. Jagiellońskiej w Krakowie, prof. dr S. Bieńkowski prof. Univ. w Warszawie, dr B. Stefanow- ski prof. Politech. w Łodzi, dr S. Turski Prof. Politech. w Gdańsku, dr L. Uzarow- icz Prof. Szkoły Inżynierskiej im. Wawelberga i Rotwanda w W-wie, dr E. Warchałowski rektor Politech. w W-wie, mgr S. Żółkiewski Dyr. In- stytutu Badań Literackich w W-wie.

### Pierwszy gmuch na Młynowie

W dniu wczorajszym Społeczny Przedsiębiorstwo Budowlane od- dało do użytku pierwszy budynek mieszkalny na Młynowie. W naj- bliższych dniach w nowowybudo- wanym domu Zakładu Osiedli Ro- botniczych zamieszkuje 24 rodzin- ny. (jes.)

**W RESORCIE PRZEMYSŁU LEKKIEGO:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
W. Banasiak majster, A. Ramus tkaczka, J. Szezyk tkaczka, F. Mól inż., A. Szauder inż., W. Gmitrzy- kowski sztanter, H. Plachta tkaczka,  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
J. Fidył technik-konstruktor.

**W RESORCIE ROLNICTWA I REFORM ROLNYCH:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
A. Obarzanek szwajcar,  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
M. Biernacki pracownik, J. Gajzler robotnica PGR, J. Kolendowicz szwaj- car.

**W DZIEDZINIE OŚWIATY I SZKOLNICTWA:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Kowalska nauczycielka, W. Stat- kiewicz inżynier, M. Wójciszewicz nauczycielka.  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
L. Majewski nauczyciel, W. Ma- rianka nauczycielka, E. Sitkowska nauczycielka, S. Stachów nauczyciel, S. Towpasz nauczyciel.

### Kierunek na pszenicę Żytnie żniwa na ukończeniu Drugi rok urodzajów

40 tys. żniwiarów, sнопowłazek i i narych maszyn, ułatwiających zbiór zboża, pracuje w tej chwili na polski ok polach. Żniwa zbliżają się do kul- minacyjnego punktu. Osiągnięto już następujący etap: sprzątnięto całkowicie ozimy rzepak, skoszone 70% żyta.

flach i burakach podniósł się znac- nie. Zbyt wcześnie by wyciągać wnioski z dotychczasowej akcji żniwnej. Nie przeprowadzono jeszcze próbnych ocen, nadsyłanych z różnych powia- tow, urodzaj ziób ozimych i jarych jest według statystycznego szacunku bardzo dobry lub dobry. W niektó- rych powiatach grady spowodowały nieznaczne spustoszenia, które nie wpłynęły jednak na ostateczny rezultat tegorocznych zbiorów.

**W RESORCIE PRZEMYSŁU ROLNEGO I SPOŻYWCZEGO:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Maniewicz ślusarz-mechanik.  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
J. Barczewski dyr. Fabr. „Fuchs” J. Pełkowiński robotnik PMS, W. Szewc mistrz warszawiaty, Z. Tarnaw- ska kontrolerka PMP.

**W DZIEDZINIE KULTURY I SZTUKI:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
K. Adwentowicz aktor, J. Andrzej-ewski literat, W. Broniewski poeta, J. Iwaszkiewicz literat, W. Jakubow- ska reż. filmowy, M. Jastrun poeta, P. Gojawieżyńska literat, L. Kruc- kowski literat, Z. Naikowska literat, A. Panufnik kompozytor, dyrygent, L. Rudnicki literat, L. Różycki mu- zyk kompozytor, L. Schiller reż. i dyr.

### Przodownicy pracy odznaczeni

Na kolonii WSM Mokotów odbyła się uroczysta akademicka dla uczczenia W rocznicy PKWN. Obecny na uroczy- stości wiceminister Pietrusiewicz od- znał Krzyżami Zasługi 10-ciu przo- dowców „Pracy”. Srebrnymi Krzyżami odznaczeni zostali robotnicy SPB: Roman Franaszczyk, Czesław Musiał i Czesław Woźniak.

Ogólna powierzchnia obsiewów, na której nasi rolnicy dokonują zbiorów wynosi 974 mil. 745 tys. Jest to o 158.000 ha więcej niż w zeszłym roku. Należy zwrócić uwagę na syste- matyczne zwiększanie się obszarów zasianych pszenicą. W ub. roku za- siano pszenicą 1.384 tys. ha. W tym roku zasiano pszenicą 80 tys. ha więcej.

**W DZIEDZINIE KULTURY I SZUKI:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Kawiak dyr. Oddziału „Porto- rob” Gdańsk, F. Stachyra asystent po- kładowy m/s „Gen. Walter”.

**W DZIEDZINIE OŚWIATY I SZKOLNICTWA:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Kowalska nauczycielka, W. Stat- kiewicz inżynier, M. Wójciszewicz nauczycielka.  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
L. Majewski nauczyciel, W. Ma- rianka nauczycielka, E. Sitkowska nauczycielka, S. Stachów nauczyciel, S. Towpasz nauczyciel.

### Otwarcie wystawy obrazującej przeszłość stolicy

W dniu 21 bm. w ramach uroczy- stości związanych z 5-tą rocznicą Ma- nifestu PKWN odbyło się w Archi- wum Głównym Akt Dawnych w War- szawie otwarcie pierwszej wystawy archiwalnej poświęconej przeszłości Warszawy.

W czasie budowy Trasy W - Z trwałoby współzawodnictwo między ro- botnikami „Betonstal” i „Mosto- stal”. Wyniki współzawodnictwa, na które wszyscy oczekiwali z nie- cierpliwością, miały być ogłoszone wczoraj na akademii w tunelu. Spory na temat „Mostostal” czy „Betonstal” przegrał inż. Sigalin: — Po prostu, zwyciężyła Trasa W - Z!

**W RESORCIE PRZEMYSŁU ROLNEGO I SPOŻYWCZEGO:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Kawiak dyr. Oddziału „Porto- rob” Gdańsk, F. Stachyra asystent po- kładowy m/s „Gen. Walter”.

**W DZIEDZINIE OŚWIATY I SZKOLNICTWA:**  
ORDER „SZTANDAR PRACY” I KL.  
J. Kowalska nauczycielka, W. Stat- kiewicz inżynier, M. Wójciszewicz nauczycielka.  
„SZTANDAR PRACY” II KL.  
L. Majewski nauczyciel, W. Ma- rianka nauczycielka, E. Sitkowska nauczycielka, S. Stachów nauczyciel, S. Towpasz nauczyciel.

### 200.000 zł na Nr 23174 100.000 zł na Nr 1704

znovu padły w III klasie W KOLEKTURZE Morajnego Lublin, Krakowskie Przedmieście 29 i 1-go Maja 33 K 803-1

### Migawki z TRASY W - Z

Zwyciężyła W - Z  
W czasie budowy Trasy W - Z trwałoby współzawodnictwo między ro- botnikami „Betonstal” i „Mosto- stal”. Wyniki współzawodnictwa, na które wszyscy oczekiwali z nie- cierpliwością, miały być ogłoszone wczoraj na akademii w tunelu. Spory na temat „Mostostal” czy „Betonstal” przegrał inż. Sigalin: — Po prostu, zwyciężyła Trasa W - Z!

### Dyplomy i Krzyże Zasługi za wydajną pracę

W gmachu Teatru Narodowego na pl. Teatralnym odbyła się akademicka z okazji 5-jej rocznicy PKWN-u zor- ganizowana przez WPB. W czasie uroczystości odznaczono Krzyżami Zasługi najbardziej zasłu- żonych pracowników. Srebrne Krzyże Zasługi otrzymali inż. Jerzy Hempel, inż. Edward Żareba, Kazimierz Ba- rański i Mikulski.

### Stolica uczciła pamięć bohaterów poległych w walce o wolność i postęp

W przeddzień 5-jej rocznicy Mani- festu PKWN stolica uczciła pamięć bohaterów, poległych w walkach wy- zwolczyczych za sprawę wolności i po- stepu. Przedstawiciele władz i orga- nizacji złożyli wieńce na grobach po- ległych żołnierzy polskich i radzieck- ich, u stóp pomników oraz na grobie Nieznanego Żołnierza. Przed pomnik Braterstwa na Pra- dzie przybyli: III wicemin. obrony na- rodowej gen. Jaroszewicz oraz przed- stawiciel ambasady radzieckiej płk.

### Czytacie SPORT I WCZASY

### MURZYNEK W NOCY

Na szczyście obudowanej kamienicy „Pod Murzynkiem” na Rynku Siera- go Miasta będą umieszczone reflektory o wielkiej sile światła. Reflektory oświetlać będą tzw. latarnię na „Murzynku”, udekorowaną

### OGŁOSZENIE

STUDENT SSP. Do pracy można się dostać wyłącznie za skierowaniem Urzędu Zatrudnienia. W. BADOŃSKI. Z oferty Pana nie skorzystamy. DŁUSKI - LASEN. Konkurs p. t. „Opis mojej wsi” obejmował około 2000 prac. Każda praca miała po kilkanaście, a na- wet kilkadziesiąt stron. Wiele czasu zajęło przepisywanie ich na maszynie. W chwili obecnej prace te są już w drugim czytaniu. Konkurs zostanie zakończony prawdopodobnie w końcu br. Blizsze dane na ten temat udzieli Panu Instytut Prasy „Czytelnik”.

### OGŁOSZENIE

W związku z wykonywaniem pomiaru powierzchni lokali i opisu urza- dzeń technicznych dla ustalenia zobowiązań do płacenia czynszów w oparciu o przepisy dekretu z dnia 28.VII.48 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36 poz. 259 ze zmianą w Nr. 50 poz. 388) o najmie lokali — dotychczasowe inkaso czynszu, dokonywane przez administratorów obwodowych, zostanie ograniczone do minimum. Podając powyższe do wiadomości publicznej, Zarząd Miejski zawiadamia, że czynsze za lokale mieszkalne i użytkowe należy wpłacać bezpośrednio do kasy Dyrekcji Przedsiębiorstw Miejskich w Olsztynie (ul. Kno- salski 5) do dnia 8 każdego miesiąca z góry. W wypadku zaopiniowania z zapłatą czynszu co najmniej przez okres 2 miesięcy, Zarząd Miejski skorzysta z prawa wniesienia pozwu o rozwi-ązanie stosunku najmu z jednoczesnym żądaniem ekscmisji najemcy w myśl art. 14 ust. 2 wspomnianego dekretu. PREZYDENT M. OLSZTYNA K 731-1 Olsztyn, dnia 18.VIII.1949 r.

### Starostwo Powiatowe Częstochowskie ogłasza o licytacji

jaka odbędzie się w dniu 6 sierpnia b. r. o godz. 10-iej w lokalu Zarządu Miejskiego w Kłobucku w sprawie sprzedaży starego drewna okrągłego w konstrukcji wieży pomiarowej, stojącej na gruntach miasta Kłobucka, a przeznaczoną do rozbiórki. Wszelkich informacji udziela Starostwo Powiatowe w Częstochowie przy ul. Sobieskiego Nr. 7, pokój Nr. 201 — Referat Pomiarów. K 1776-1

### OGŁOSZENIE

W związku z wykonywaniem pomiaru powierzchni lokali i opisu urza- dzeń technicznych dla ustalenia zobowiązań do płacenia czynszów w oparciu o przepisy dekretu z dnia 28.VII.48 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36 poz. 259 ze zmianą w Nr. 50 poz. 388) o najmie lokali — dotychczasowe inkaso czynszu, dokonywane przez administratorów obwodowych, zostanie ograniczone do minimum. Podając powyższe do wiadomości publicznej, Zarząd Miejski zawiadamia, że czynsze za lokale mieszkalne i użytkowe należy wpłacać bezpośrednio do kasy Dyrekcji Przedsiębiorstw Miejskich w Olsztynie (ul. Kno- salski 5) do dnia 8 każdego miesiąca z góry. W wypadku zaopiniowania z zapłatą czynszu co najmniej przez okres 2 miesięcy, Zarząd Miejski skorzysta z prawa wniesienia pozwu o rozwi-ązanie stosunku najmu z jednoczesnym żądaniem ekscmisji najemcy w myśl art. 14 ust. 2 wspomnianego dekretu. PREZYDENT M. OLSZTYNA K 731-1 Olsztyn, dnia 18.VIII.1949 r.

### OGŁOSZENIE

W związku z wykonywaniem pomiaru powierzchni lokali i opisu urza- dzeń technicznych dla ustalenia zobowiązań do płacenia czynszów w oparciu o przepisy dekretu z dnia 28.VII.48 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36 poz. 259 ze zmianą w Nr. 50 poz. 388) o najmie lokali — dotychczasowe inkaso czynszu, dokonywane przez administratorów obwodowych, zostanie ograniczone do minimum. Podając powyższe do wiadomości publicznej, Zarząd Miejski zawiadamia, że czynsze za lokale mieszkalne i użytkowe należy wpłacać bezpośrednio do kasy Dyrekcji Przedsiębiorstw Miejskich w Olsztynie (ul. Kno- salski 5) do dnia 8 każdego miesiąca z góry. W wypadku zaopiniowania z zapłatą czynszu co najmniej przez okres 2 miesięcy, Zarząd Miejski skorzysta z prawa wniesienia pozwu o rozwi-ązanie stosunku najmu z jednoczesnym żądaniem ekscmisji najemcy w myśl art. 14 ust. 2 wspomnianego dekretu. PREZYDENT M. OLSZTYNA K 731-1 Olsztyn, dnia 18.VIII.1949 r.

### OGŁOSZENIE

W związku z wykonywaniem pomiaru powierzchni lokali i opisu urza- dzeń technicznych dla ustalenia zobowiązań do płacenia czynszów w oparciu o przepisy dekretu z dnia 28.VII.48 r. (Dz. U. R. P. Nr. 36 poz. 259 ze zmianą w Nr. 50 poz. 388) o najmie lokali — dotychczasowe inkaso czynszu, dokonywane przez administratorów obwodowych, zostanie ograniczone do minimum. Podając powyższe do wiadomości publicznej, Zarząd Miejski zawiadamia, że czynsze za lokale mieszkalne i użytkowe należy wpłacać bezpośrednio do kasy Dyrekcji Przedsiębiorstw Miejskich w Olsztynie (ul. Kno- salski 5) do dnia 8 każdego miesiąca z góry. W wypadku zaopiniowania z zapłatą czynszu co najmniej przez okres 2 miesięcy, Zarząd Miejski skorzysta z prawa wniesienia pozwu o rozwi-ązanie stosunku najmu z jednoczesnym żądaniem ekscmisji najemcy w myśl art. 14 ust. 2 wspomnianego dekretu. PREZYDENT M. OLSZTYNA K 731-1 Olsztyn, dnia 18.VIII.1949 r.

### WEZWANIE

Zarząd Miejski w Białymstoku na podstawie postanowień zawartych w Dekrecie z dnia 26.X.1948 r. i w zmianach Dekretu z dnia 25.X.1948 r. o rozbiórce i naprawie budynków zniszczonych i uszkodzonych wskutek wojny (Dz. U. R. P. Nr. 37 z 1947 r. poz. 181 i Nr. 50 z 1948 r. poz. 352) wy- wala właścicieli posesji Nr. 87 przy ul. Polnej w Białymstoku do przeprowa- dzenia remontu budynków na wyżej wymienionej posesji w terminie 14-to dniowym od dnia ukazania się niniejszego wezwania pod rygorem skłótków art. 7, 8, 9 i dalszych Dekretu z dnia 26.X.1948 r. i zmian Dekretu z dnia 25.X.1948 r. (Dz. U. R. P. Nr. 50 z 1948 r. poz. 389).

### OGŁOSZENIE

Zarząd Miejski w Białymstoku na podstawie postanowień zawartych w Dekrecie z dnia 26.X.1948 r. i w zmianach Dekretu z dnia 25.X.1948 r. o rozbiórce i naprawie budynków zniszczonych i uszkodzonych wskutek wojny (Dz. U. R. P. Nr. 37 z 1947 r. poz. 181 i Nr. 50 z 1948 r. poz. 352) wy- wala właścicieli posesji Nr. 27 przy ul. 1-go Maja w Białymstoku do rozbiórki wypalonego budynku znajdującego się na wyżej wymienionej posesji w terminie 14-to dniowym od dnia ukazania się niniejszego wezwania pod rygorem skłótków art. 7, 8, 9 i dalszych Dekretu z dnia 26.X.1948 r. i zmian Dekretu z dnia 25.X.1948 r. (Dz. U. R. P. Nr. 50 z 1948 r. poz. 389).

### OGŁOSZENIE

Zarząd Miejski w Białymstoku na podstawie postanowień zawartych w Dekrecie z dnia 26.X.1948 r. i w zmianach Dekretu z dnia 25.X.1948 r. o rozbiórce i naprawie budynków zniszczonych i uszkodzonych wskutek wojny (Dz. U. R. P. Nr. 37 z 1947 r. poz. 181 i Nr. 50 z 1948 r. poz. 352) wy- wala właścicieli posesji Nr. 27 przy ul. 1-go Maja w Białymstoku do rozbiórki wypalonego budynku znajdującego się na wyżej wymienionej posesji w terminie 14-to dniowym od dnia ukazania się niniejszego wezwania pod rygorem skłótków art. 7, 8, 9 i dalszych Dekretu z dnia 26.X.1948 r. i zmian Dekretu z dnia 25.X.1948 r. (Dz. U. R. P. Nr. 50 z 1948 r. poz. 389).

### OGŁOSZENIE

Zarząd Miejski w Białymstoku na podstawie postanowień zawartych w Dekrecie z dnia 26.X.1948 r. i w zmianach Dekretu z dnia 25.X.1948 r. o rozbiórce i naprawie budynków zniszczonych i uszkodzonych wskutek wojny (Dz. U. R. P. Nr. 37 z 1947 r. poz. 181 i Nr. 50 z 1948 r. poz. 352) wy- wala właścicieli posesji Nr. 27 przy ul. 1-go Maja w Białymstoku do rozbiórki wypalonego budynku znajdującego się na wyżej wymienionej posesji w terminie 14-to dniowym od dnia ukazania się niniejszego wezwania pod rygorem skłótków art. 7, 8, 9 i dalszych Dekretu z dnia 26.X.1948 r. i zmian Dekretu z dnia 25.X.1948 r. (Dz. U. R. P. Nr. 50 z 1948 r. poz. 389).

PREZYDENT MIASTA (—) WŁ. TOMASZEWICZ. K 497-1

PREZYDENT MIASTA (—) WŁ. TOMASZEWICZ. K 497-1

PREZYDENT MIASTA (—) WŁ. TOMASZEWICZ. K 497-1

PREZYDENT MIASTA (—) WŁ. TOMASZEWICZ. K 497-1

## ZOR buduje pełną parą Rosną zachodnie dzielnice Stolicy

Zachodnie dzielnice Warszawy, zamieszkałe w większości przez ludność robotniczą, w czasie wojny uległy do- tkliwym zniszczeniom. Odbudowa, prowadzona początkowo bez planu nie dawała efektywniejszych wyników. Dopiero kiedy z wiosną ub. roku pojawił się na widowni ZOR, roboty bu- dowlane na Woli ruszyły pełną parą. W ciągu roku odbudowano i oddano do użytku 3 bloki o 100 mieszkańcach przy ul. Górczewskiej (fundacja Wa- welberga). W budowie znajduje się wielkie osiedle Robotnicze Młynów, na które do końca bież. roku wydat- kowane będzie 918 mil. zł. W przysz- łym roku na rozbudowę Młynowa przewidziane są dalsze setki milio- nów zł, ponadto zapoczątkowana zo- stanie budowa nowych osiedli. Poza tym pod kontrolą ZOR-u pro- wadzone są roboty WSM na Kole, gdzie tegoroczne nakłady inwestycyj- ne wynoszą 170 mil. zł. Dnia 22 b. m. na Kole oddane zostały do użytku dwa bloki mieszkalne o kwadracie około 19 tys. m. sześć, dwa dalsze budynki o 64 mieszkania będą oddane miesz- kańcom przed najbliższą zimą.

## Polska penicylina z Tarchomina wzmocni zdrowie narodu

W czwartek w Tarchominie Koło Warszawy uruchomiliśmy nowo wybu- dowaną fabrykę penicyliny. Otwarcia fabryki dokonał: kierow- nik Min. Przemysłu Ciężkiego Zemaj- tis i wicemin. zdrowia Kożusznik. Na akademii w świetlicy fabrycz- nej min. Zemajtis podkreślił fakt, że uruchomienie fabryki penicyliny zbie-

## Stolica uczciła pamięć bohaterów poległych w walce o wolność i postęp

W przeddzień 5-jej rocznicy Mani- festu PKWN stolica uczciła pamięć bohaterów, poległych w walkach wy- zwolczyczych za sprawę wolności i po- stepu. Przedstawiciele władz i orga- nizacji złożyli wieńce na grobach po- ległych żołnierzy polskich i radzieck- ich, u stóp pomników oraz na grobie Nieznanego Żołnierza. Przed pomnik Braterstwa na Pra- dzie przybyli: III wicemin. obrony na- rodowej gen. Jaroszewicz oraz przed- stawiciel ambasady radzieckiej płk.

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego

### Trasa W - Z

Al. gen. Swierczewskiego



# Odbudowa i repolonizacja Olsztyna dziełem robotnika Warmii i Mazur

## Uroczyste posiedzenie OWRN i MRN w V rocznicę Manifestu Lipcowego

W przedmówieniu V rocznicy powstania PKWN w Olsztynie wygłosił w sali posiedzeń przedmówienie m. in.:

W momencie swego powstania PKWN znalazł się w obliczu ogromnych zadań, które wymagały natychmiastowego wypełnienia i wzięcia na siebie wielką odpowiedzialność wobec mas pracujących miast i wsi za ich wykonanie.

Program swój PKWN ogłosił w wydanym dnia 22 lipca 1944 r. Manifeste skierowanym do Narodu Polskiego, do Polaków w kraju i na emigracji, do Polaków cierpiących jeszcze w niewoli niemieckiej.

Mówiąc z kolei o wykonaniu zadań nakreślonych 5 lat temu przez PKWN mgr. Piaskowski stwierdził:

Pokonaliśmy wielkie trudności początkowego okresu dzięki umocnieniu naszej przyjaźni ze Związkiem Radzieckim, w którym znaleźliśmy nie tylko militarne ale i ideologiczne sprzymierzenia i opiekuna, dzięki umocnieniu sojuszu ze wszystkimi pa-

ństwami demokracji ludowej. Sojusze te zapewniły nam braterską pomoc gospodarczą i polityczną, ugruntowanie naszych pozycji na arenie międzynarodowej, zabezpieczenie pokojowej odbudowy kraju zjednoczenie ziem odzyskanych, na których mieszka i pracuje ponad 5 milionów Polaków.

Ugruntowaliśmy nową demokrację, która umożliwiła robotnikom chłopom i pracującym inteligentom, budowę, organizację i kierownictwo wszystkimi dziedzinami życia publicznego poprzez Sejm Ludowy, rady narodowe, związki zawodowe, Samo pomoc Chłopską.

Przeprowadziliśmy wielką reformę rolną, oddając chłopom 7 mil. ha ziemi obszarowych, przez uspołecznienie wielkiego i średniego przemysłu, kopalni, banków, zakładów handlowych, usunęliśmy z tych dziedzin kapitalistów i oparliśmy produkcję prze-

myslową i obrót towarowy na podstawie planowości.

W dziedzinie odbudowy kraju staliśmy się przedmiotem podziwu dla przyjaźni i zazdrości dla wrogów. Wzorem i symbolem naszej pracy jest powstająca ze zgliszcz nowa piękniejsza Warszawa, stolica Polski budującego się socjalizmu.

Z kolei przewodniczący mgr. St. Piaskowski imieniem Prezydenta RP udekorował zasłużonych obywateli: J. Chyżewskiego i M. Kuźnickiego — krzyżami kawalerskimi „Polonia Restituta”; St. Rozmanitę, J. Czerniakowskiego i M. Sokołowskiego — złotymi krzyżami zasługi; G. Czajkę, A. Grygierzka, G. Jelidę, W. Kapuściaka, W. Kazarzewskiego i J. Zarokę — krzyżami srebrnymi, oraz J. Ziolkowskiego i L. Miecznikowskiego — krzyżami brązowymi.

Wygłoszony następnie referat wicewojewody ob. J. Szymonika podamy w jednym z najbliższych numerów naszego pisma. (l)

# 62 młodzieżowych przodowników pracy otrzymało wartościowe nagrody

W świetlicy międzyzakładowej w Olsztynie odbyła się akademія związana z zakończeniem w naszym województwie półrocznego młodzieżowego współzawodnictwa pracy, które zakończyło się zwycięstwem Brygady produkcyjnej im. W. Sawickiej Fabryki Sklepek w Piszcu.

Przemówienia powitalne wygłosili sekretarz OKZZ ob. Szyłachy i kpr. pchr. Amelian (WP) życząc młodzieży dalszej wytrwałej pracy dla dobra Polski Ludowej.

Następnie zabrał głos wiceprzewodniczący ZW ZMP H. Lewandowski, stwierdzając m. in. w swym referacie, że młodzieżowy ruch współzawodnictwa pracy w woj. olsztyńskim stale się rozszerza.

Mówca podkreślił, że przed młodzieżowymi przodownikami pracy, oprócz zadań produkcyjnych stoi zadanie pozyskania dla współzawodnictwa wszystkich ZMP-owców, pracujących w przemyśle Warmii i Mazur, wciągnięcia do szlachetnej ry-

walacji wszystkich młodych, którym na sercu leży dalszy wspaniały rozwój sił gospodarczych kraju.

Po referacie nastąpiło rozdanie na gród. Brygada im. Hanki Sawickiej w składzie: J. Woźniak, T. Ostrowski, St. Odyra, M. Michalak, J. Grochowski, K. Młczarek, G. Padmńska i I. Anteka — otrzymała przechodni proporzec pracy.

Nagrody indywidualne otrzymali m. in. J. Woźniak za wykonanie 250 proc. normy — rower, i T. Ostrowski (230 proc.) — buty.

Drugą nagrodę zespołową w postaci 5-lampowego odbiornika zdobyła I. Anteka i koło robotnicze z Pasieki.

Z nagrodzonych indywidualnie przodowników należą jeszcze wymienić Genewę Miśkiewiczównę (250 proc.) i Ewę Rach (230 proc.) z rozszarni lnu i konopi w Szczytnie.

Wartościowe nagrody (pióra wieczne, biblioteczki, kupony materiałowe) otrzymało ogółem 62 młodzieżowych przodowników pracy. (gem)

# Kredyty P. B. R. dla małych i średniorolnych chłopów

W ramach czynu lipcowego Państwowy Bank Rolny zobowiązał się przeprowadzić w porozumieniu z czynnikami społeczno-politycznymi konferencje powiatowe, omawiające organizację gminnych kas spółdzielczych.

Gminne kasy spółdzielcze pokryją gęstą siecią całe województwo olsztyńskie. Bankowość spółdzielcza, ma na celu usprawnienie kredytowania chłopów i zbliżenia kas do wsi. Gminne kasy powstają więc nie tylko w miastach powiatowych, lecz, jak wskazuje na to sama nazwa, również w i gminach.

Konferencje, w których brali udział przedstawiciele władz powiatowych, rad narodowych, partii politycznych oraz Powiatowych Związków Gminnych Spółdzielni Samopomocy Chłopskiej zostały już przeprowadzone na terenie całego województwa.

Omówiono wstępne prace poprzedzające zakładanie gminnych kas spółdzielczych. Przedstawiciele czynników społeczno-politycznych wyrazili gotowość udzielania jak najdalej idącej pomocy organizatorom gminnych kas spółdzielczych. Załatwiono więc między innymi sprawę lokali, w których znajdują pomieszcze-

nie nowe placówki kredytowe.

W pierwszym okresie powstanie na terenie całego województwa 40 gminnych kas. W następnych okresach sięć ich będzie się systematycznie zagęszczała. Gminne kasy spółdzielcze wchłoną terenowe banki ludowe. Za kres ich działalności będzie jednak znacznie rozszerzony. Głównym celem gminnych kas będzie ułatwienie kredytowania chłopów małych i średniorolnych oraz zbliżenie go do placówek kredytowych. (il)

# Mieszkańcy miast pomogą przy żniwach Do 25 bm. zgłosić listę ochotników

Żniwa tegoroczne rozpoczęły się pod znakiem poważnych obaw o zbior, spowodowanych złą pogodą, która opóźnia przebieg robót w polu, a ponadto stwarza niebezpieczeństwo zarówno dla zbóż skoszonych jak i pozostających na pniu. Te ostatnie bowiem wyległy na skutek deszczów i obecnie przerażająco chwałostem, co w wielu wypadkach uniemożliwia użycie żniwiarek i snopowiązałek.

W związku z tym coraz ostrzej zarysowuje się problem robocizny, a przede wszystkim zmobilizowania większej ilości ludzi do kośby.

Wyniki akcji żniwnej według danych Działu Roln. i R. R. za drugą dekadę lipca przedstawia się już następująco: sprzątnięto i zwieziono jęczmień i rzepak ozimy w całości — razem 1.690 ha. Zyta skoszoną 27.650 ha (13,8 proc.) zwieziono 988 ha, co stanowi 0,4 proc. całego obszaru obsianego żytem.

Dane te dotyczą tylko drobnych gospodarstw rolnych.

Na odbyte ostatnio pod przewodnictwem prezesa OWRN ob. Dramińskiego posiedzenie Woj. Komitetu Żniwnego stawili się wszyscy jego członkowie, którzy są jak wiadomo, jednocześnie opiekunami żniw, w poszczególnych powiatach województwa.

Ze złożonych przez nich sprawozdań wynika, że akcja w terenie postawiona jest na ogół dobrze, a w miastach przygotowano już specjalne ekipy ochotnicze do pracy na polach spółdzielni produkcyjnych i PGR.

Analogiczna mobilizacja ludzi na wniosek przewodniczącego, odbędzie się również w Olsztynie. Tak liczne w naszym mieście urzędy i instytucje, oraz zakłady fabryczne wybiorą spośród swoich pracowników

kandydatów do pracy w polu głoszą ich listy na specjalnym zebraniu, które wyznaczone zostało do sali OWRN na dzień 25 bm. Związek Zaw. Prac. Inst. Społecznych uczynił to już zawnazsu, deklarując pomoc swoich członków w trzech majątkach PGR.

Na tym posiedzeniu zainicjowano na okres akcji żniwnej współzawodnictwo pracy na roli, z udziałem ludności rolniczej grup ochotniczych, pracowników umysłowych i fizycznych, PGR i ośrodków maszynowych.

# Obchody Święta Odrodzenia w Olsztynie i województwie

Uroczyste i radosny przebieg miały w woj. olsztyńskim obchody Święta Odrodzenia — V rocznicy Manifestu PKWN. W zakładach pracy i urzędach odbyły się akademie, na których nagrodzeni zostali przodownicy i wyróżniają się pracownicy. W gromadach wiejskich zorganizowano kłemasze książki i prasy, które cieszyły się dużym powodzeniem. Na licznych zabawach ludowych bawiono się beztrudno i radośnie.

Na ementaru żołnierzy radzieckich, przy ul. Żołnierskiej odbyło się uroczyste złożenie wieńców przez przedstawicieli władz miejskich, partii politycznych, organizacji społecznych i młodzieżowych, wojska oraz MO.

Zbiórka delegacji odbyła się na Placu Wolności skąd pochód poprowadzono ulicami: Życiewicza, Kościuszki i Żołnierską.

A oto kilka fragmentów obchodów w Olsztynie i na terenie województwa.

### NOVA PLACÓWKA POCZTOWA

W ramach tych uroczystości nastąpiło uroczyste otwarcie 5-ej placówki pocztowej Olsztyn 3 przy ul. Limanowskiego. Do zebranych przemawiali dyr. Kotowski, z ramienia PZPR ob. Medyński, w imieniu ORZZ przewodniczący ob. Bartnikowski, a Związku Zawod. Pocztowców ob. Stankiewicz.

W uroczystości otwarcia wzięli udział: przewodniczący MRN ob. Kruczyński, prezydent miasta mgr. Broński, wiceprezydent Trawiński oraz inni.

Nowocześnie pomyślny i rozplanowany urząd pocztowy wywarł na licznie zebranej publiczności miłe wrażenie.

Centralnym akcentem obchodu rocznicy PKWN było zebranie odbyte w sali konferencyjnej DOKP. Po przemówieniu dyr. kolei ob. Pietraszka, który omówił dotychczasowe osiągnięcia poszczególnych służb w kolejnictwie, wiceprezes ZZZK, ob. Zajackowski, maszkicował przemiany polityczne, jakie zaszły od pamiętnego Manifestu PKWN.

Następuje moment wręczenia 122 pracownikom dekretów nominacyjnych, przy czym 16 pracowników otrzymało nominacje z generalnej dyrekcji PKP.

### KOLEJARZE

Kolejarze olsztyńscy uczcili Święta Odrodzenia na kilku wielkich zgromadzeniach pracowniczych zorganizowanych w warsztatach Elektryczniczym, Parowozowni i Świetlicy ZZZK. Łącznie wzięło w nich udział ponad 1.200 osób.

Kolejarze jednogłośnie powzięli rezolucję zobowiązującą do szybkiego wykonania planu oraz pogłębienia uchwał Manifestu Lipcowego jako drogowożaków do socjalizmu.

Centralnym akcentem obchodu rocznicy PKWN było zebranie odbyte w sali konferencyjnej DOKP. Po przemówieniu dyr. kolei ob. Pietraszka, który omówił dotychczasowe osiągnięcia poszczególnych służb w kolejnictwie, wiceprezes ZZZK, ob. Zajackowski, maszkicował przemiany polityczne, jakie zaszły od pamiętnego Manifestu PKWN.

Następuje moment wręczenia 122 pracownikom dekretów nominacyjnych, przy czym 16 pracowników otrzymało nominacje z generalnej dyrekcji PKP.

Część artystyczna zakończyła uroczyste zebranie.

### ODZNACZENIA ZEOM-owców

Uroczystość uczcili również 5 rocznicę Manifestu Lipcowego pracownicy ZEOM, zbierając się w oświetlonej udekorowanej sali. Referat polityczny z ramienia władz związkowych wygłosił ob. Poręcki, a o pięcioletnim dorobku w energetyce na naszym terenie mówił inż. Mosakowski.

Z kolei nastąpiła dekoracja 14 pracowników krzyżami zasługi, przy czym 7 otrzymało srebrne krzyże, reszta brązowe.

Odnaczonej został m. in. monter ob. Budziński, oraz kierownicy elektrowni ob. Kulik i ob. Wróblewski.

### U RZEMIESLNİKÓW

Rzemieślnicy Olsztyna tłumnie zebraли się w sali Zakładu Doskonalenia Rzemiosła, ozdobionej barwanymi narodowymi i portretami dostojników Państwa, na uroczystą akademię.

O osiągnięciach Polski Ludowej mówił ob. Najder (PZPR) po czym mgr. Boniecki (SD) wezwał zebranych do wzmocnienia akcji upolitycznienia i przyspieszenia tempa uspołecznienia rzemiosła.

Prezes Izby inż. Łukiewski wręczył nagrody książkowe wyróżnionym terminatorom.

Chór i deklamacje wychowanków Szkoły Rzemiosła Budowlanych zakończyły uroczystość. (an)

### BRANIEWO

Zakończono tu i oddano do użytku 2 kilometrowy odcinek na linię Braniewo, Frombork, Elbląg. Dzięki nowobudowanemu odcinkowi ruch towarowy odciąży szlak Braniewo — Bogaczevo, po którym będzie się odbywał ruch osobowy, zwiększony o 2 pary poddagów.

Święto Odrodzenia w Braniewie upłynęło pod znakiem uroczystego apełu przy grobach żołnierzy radzieckich z udziałem ok. 1000 zebranych. Przemawiali ob. Skowroński (PZPR), po czym zebrani przeszli na boisko sportowe gdzie przygłądali się występom artystycznym przy ognisku.

Uroczysta akademія w sali PZPR, na której przemawiali ob. Kulpa (PZPR) zakończyła imprezy świąteczne. (oz)

### LIDZBARK

W przedmówieniu Święta Odrodzenia odbyło się w Lidzbarku odsłonięcie Pomnika Wdzięczności dla Armii Radzieckiej ufundowanego przez społeczeństwo powiatu lidzbarskiego.

Uroczystość nosiła charakter spontanicznej manifestacji uczuć przyjaźni dla narodu i Armii Radzieckiej.

Sprawozdanie naszego specjalnego wysłannika podamy w numerze jutrzejszym. (z)

### Związkowiec — Kętrzyn urządził boiska

Związkowiec Kętrzyn, posiadając siłą i dobrze zorganizowaną sekcję piłki ręcznej, nie dysponował własnym boiskiem do gry w siatkówkę i koszykówkę.

Cheąc zeradzić złu, członkowie klubu własnymi siłami urządził przy miejscowej Cukrowni boiska, które są bezsprzecznie ich chlubą i najlepszym dowodem sprężności organizacyjnej.

Oby czyn Związkowca z Kętrzyna znalazł w naszym województwie, jak najwięcej naśladowców. (at)

# Dzień Olsztyna

### W NIEDZIELĘ W KORTOWIE

24 bm. nastąpi uroczyste otwarcie ogólnopolskiego ośrodka szkoleniowego pocztowej „SP” na Kortowie.

W uroczystościach zapowiedzeli swój udział delegaci władz centralnych z Warszawy. (tu)

### JESZCZE O TRAMWAKACH

Okolice dworca głównego w Olsztynie wyglądają już schludnie i na wet estetycznie, jedynie trawnik przy petli trolejbusowej nie pasuje swym zaniedbaniem do otoczenia.

O niego winien zatroszczyć się Zarząd Miasta. (an)

### CZYŚĆCIE W TRAMWAJACH

Publiczność nie może przyzwyczaić się do zachowywania czystości w tramwajach i trolejbusach. Smiecenie biletami weszło w nałog, obecnie obserwujemy plucie pestkami po wsiach względnie czereśniach. (ij)

### ZASMECONE SKWERY

Piękne zieleńce i placzki zabaw dziecięcych na placach Nowotki i Pułaskiego są znowu niebawale zaśmiecone.

Sądymy, że nie jest winą pracowników ZOM, lecz raczej przygodnej droższej publiczności.

Zwracamy się z apelem o rzucanie papierów, resztek jedzenia itp. do umieszczonych koszy. (z)

### POLEWANIE KWIATÓW

Należy z większą uwagą polewać kwiaty na balkonach i oknach górnych pięter. Przed paru dniami obserwowaliśmy w godzinach wieczornych spadający na chodnik z facjatek domu nr. 4 przy placu Armii Czerwonej — isny wodospad wody. (z)

### JESZCZE DWA

MZK przystąpiło do remontu 2-ch trolejbusów. Koszt robót obliczony jest na około 2.800 tys. zł. (l)

### CO I GDZIE?

#### W OLSZTYNIE

**TEATRY**  
Teatr im. St. Jaracza — „Znak”, godz. 20.00, przedstawienie sprzedane.

**KINA**  
Kino „Polonia” — „Wiesz na pograniczu”, prod. czechosłow., godz. 18.30, 19.30 i 20.30, dozw. od lat 8.  
Kino „Mazur” — „Konik Garbusek”, prod. radzieckiej, godz. 16, 18, 20, dozwolone od lat 8.

**Dyżurna apteka:** Pod Kopernikiem, Stajna 24.

# 160 tysięcy ha uprawnej ziemi czeka na osadników w województwie olsztyńskim

## Wielki ruch osiedleńczy na terenie naszego województwa, jaki się odbywa bez przerwy od roku 1945, w końcowej swej fazie siłą rzeczy wytworzył potrzebę uregulowania tytułów własności na gospodarstwa, objęte już przez repatriatów i przesiedleńców.

Związanie z tym czynności musiało poprzedzić dokładne wytyczenie granic poszczególnych gospodarstw rolnych, sporządzenie map katastralnych, oszacowanie ziemi, budynków itd. Prowadzone w związku z tym od r. 1947, początkowo w nieznacznych rozmiarach, prace pomiarowe w terenie już w roku następnym objęły swym zasięgiem osiem z 17 powiatów województwa, a w r. b. dalsze trzy powiaty. Są to powiaty: Braniewo, Bartoszyce, Gorzów Iławiecki, Pasiek, Lidzbark, Reszel, Kętrzyn i Susz, oraz Morąg, Ostróda

i Giżycko — przewidziane w planie tegorocznym.

**POZOSTAŁO 300 TYS. HA**  
W pierwszym stadium prac pomiarowych, to znaczy do końca ub. roku, przeprowadzono regulację gospodarstw rolnych na obszarze ok. 300.000 ha, w tym roku doszło do tego ok. 200.000 ha, pozostaje zaś do uregulowania w sześciu powiatach ok. 300.000 ha.

Dla jasności obrazu należy dodać, że wszystkie wzmiankowane wyżej roboty regulacyjne obejmują tylko obszar mniejszych niemieckich gospodarstw rolnych, nie przekraczających rozmiarami 100 ha. Znaczącość większych posiadłości niemieckich przejęły już dawno Państwowe Nieruchomości Ziemskie, obecnie — Państwowe Gospodarstwa Rolne. Ich stan posiadania, wynoszący w chwili obecnej ok. 220.000 ha użytków rolnych, stale się powiększa,

# „ORBIS”

tel. 23-12 — Stalina 26

Kwatery w mieście  
Informacje turystyczne  
Organizacje wycieczek

Pobyty rajczakowe we wszystkich dzielnicach Polski w cenie od 450.— do 1.200.— zł. K 732 0

# Nasi korespondenci donoszą

**ELBLĄG** — Między Woj. Komendą „Służby Polsee” i Zarządem Miejskim prowadzone są rozmowy celem otwarcia w Elblągu ośrodka szkolenia „Służby Polsee” dla woj. gdańskiego i kilku powiatów województwa sąsiednich. Zarząd Miejski przeznacza na pomieszczenie ośrodka budynek w parku koło elektrowni, przy ul. 3 Maja. (mx)

**ELBLĄG** — Harcerze elbląscy w liczbie 640 spędzają wczasy letnie na obozach harcerskich koło Brodnicy. Na elbląskim odcinku Wybrzeża, oraz na „Mierzei” przebywają obozy harcerskie z Mogilna, Wągrowca, Poznania i Kępna, liczące w każdym miesięcznym turnusie ponad 1000 dziewcząt i chłopców. (mx)

**ELBLĄG** — Zw. Samopomocy Chłopskiej i Inspektorat Szkolny zorganizowały na okres wakacyjny 12 dziecięcych w różnych punktach powiatu. Z dziecięcych korzysta ponad 400 dzieci chłopów makroolnych i robotników rolnych. (mx)

**OSTRÓDA** — Jest w naszym mieście ulica Teatralna. Nazwana tak została dlatego, że był przy niej teatr. Gmach teatru został w czasie wojny bardzo poważnie zniszczony, ale nadaje się do budowy. Brak tylko należącego zainteresowania się tą sprawą miarodajnych czynników, a przede wszystkim „Filmu Polskiego”, który mógłby odbudować zniszczony gmach i dostosować go do potrzeb kina, które miłośnicy są obecnie w nieodpowiednim na ten cel budynku.

# Za trzy tygodnie statkiem po jez. Krzywym

Zarząd Miejski przystąpił do remontu statku, przez trzy sezony zatopionego u brzoju kapeliśka miejskiego nad jez. Krzywym. Koszt remontu wyniesie około 300 tys. zł.

Statek został już wyciągnięty na brzeg. W najbliższych dniach rozpocznie się montaż motoru benzynowego, który zastąpi dotychczasowy gazogenenerator. Nowy motor posiadać będzie

siłę 75 HP i dzięki niemu statek rozwijać będzie mógł szybkość co najmniej 12 km/godz.

Remont statku trwać będzie około trzech tygodni. Z chwilą zakończenia statek oddany zostanie do użytku plażowiczów, stanowiąc własność Zw. Zaw. Prac. Samorządu i Instytut. Użytk. Publiczn. (t)

# OGŁOSZENIA DROBNE

**LOKALE**  
Peszukuje pokoju w śródmieściu. Zgłoszenia: Olsztyn Stalina 32 „Optyk”, 680-0

**UNIWAŻNIENIA I ZGUBY**  
Skradziono leg. służbową Nr. 5980/48 OUL w Olsztynie na nazwisko Kobylański Czesław, zam. w Nidzicy. 682-1

Zgubiono książkę Ubezpieczalni Społecznej Olsztyn Nr. 34254 wyd. 9.XII. 48 r. na nazwisko Jamiolowski Kazimierz, zam. w Ostródzie.

Zgubiono książkę wojskową, książkę kominiarską, dyplom oraz koncepcję wyd. w Szczecinie na nazwisko Wandke Ludwik syn Antoniego, urodz. 1902 r. zam. Olsztyn. 679-0

Zgubiono dowód tożsamości konia Nr. 67243 wydany przez Zarząd Gminy Gietrzwałd na nazwisko Bauchowicz Józef zam. w Dajtkach. 683-1

Zgubiono kartę rejestracyjną RKU Szczytno, świadectwo ukończenia 4 kl. Głmn. Ogólnokształc. w Końskich — Wolski Eugeniusz syn Kazimierza urodz. 1928 r., zam. Pupy, pow. Szczytno. 684-0